

合併利潤表

2010年度

(人民幣百萬元)	2010年	2009年
毛承保保費及保單費收入	159,384	112,213
減：分出保費	(8,181)	(6,347)
淨承保保費及保單費收入	151,203	105,866
提取未到期責任準備金	(10,079)	(5,483)
已賺保費	141,124	100,383
分保佣金收入	2,616	1,939
銀行業務利息收入	9,331	6,674
非保險業務手續費及佣金收入	5,543	3,179
投資收益	31,083	32,023
應佔聯營公司和合營公司損益	1,465	182
其他業務收入	4,652	8,458
收入合計	195,814	152,838
賠款及保戶利益	(115,077)	(83,946)
保險業務佣金支出	(14,545)	(11,444)
銀行業務利息支出	(3,397)	(2,464)
非保險業務手續費及佣金支出	(609)	(398)
提取貸款損失準備淨額	(626)	(228)
匯兌損失	(104)	(17)
業務及管理費	(34,385)	(26,025)
財務費用	(913)	(880)
其他業務成本	(3,811)	(7,517)
支出合計	(173,467)	(132,919)
稅前利潤	22,347	19,919
所得稅	(4,409)	(5,437)
淨利潤	17,938	14,482
下列歸屬於：		
– 母公司股東的淨利潤	17,311	13,883
– 少數股東損益	627	599

	17,938	14,482
	人民幣元	人民幣元
歸屬於母公司普通股股東的每股收益：		
– 基本	2.30	1.89
– 稀釋	2.30	1.89

合併綜合收益表

2010年度

(人民幣百萬元)

2010年

2009年

淨利潤	17,938	14,482
其他綜合收益		
可供出售金融資產	(6,218)	7,249
影子會計調整	2,358	2,448
外幣報表折算差額	8	66
應佔聯營企業其他綜合收益	(3)	21
與其他綜合收益相關的所得稅	850	(2,127)
稅後其他綜合收益	(3,005)	7,657
綜合收益合計	14,933	22,139
下列歸屬於：		
– 母公司股東的綜合收益	14,354	21,530
– 少數股東的綜合收益	579	609
	14,933	22,139

合併資產負債表

2010年12月31日

(人民幣百萬元)

2010年12月31日

2009年12月31日

資產

存放中央銀行款項及法定保證金	42,110	31,006
現金、存放銀行及其他金融機構款項	203,315	158,219
固定到期日投資	553,652	428,417
權益投資	86,369	82,116
衍生金融資產	6	9
發放貸款及墊款	131,960	109,060
於聯營企業和合營企業的投資	39,601	12,063
應收保費	6,298	4,576
應收賬款	116	3,284
存貨	97	1,562
應收分保合同準備金	6,178	4,983
保險合同保戶賬戶資產	40,284	42,506
投資合同保戶賬戶資產	3,994	4,416
投資性房地產	8,866	6,430
固定資產	8,170	10,666
無形資產	9,902	12,874
遞延所得稅資產	6,496	7,001
其他資產	24,213	16,524
資產合計	1,171,627	935,712

股東權益及負債

股東權益

股本	7,644	7,345
儲備	75,777	62,406
未分配利潤	28,609	15,219
歸屬於母公司股東權益合計	112,030	84,970
少數股東權益	4,853	6,773
股東權益合計	116,883	91,743

負債

應付銀行及其他金融機構款項	38,822	48,122
賣出回購金融資產款	107,850	60,364
衍生金融負債	15	10
客戶存款及保證金	175,963	140,544
保險應付款	20,007	14,777
保險合同負債	639,947	518,654
保戶投資合同負債	29,991	28,951
應付保單紅利	14,182	10,819
應付所得稅	1,359	381
應付債券	7,540	4,990
遞延所得稅負債	869	1,007
其他負債	18,199	15,350
負債合計	1,054,744	843,969
股東權益及負債合計	1,171,627	935,712

合併現金流量表

2010年度

(人民幣百萬元)	2010年	2009年
經營活動產生的現金流入淨額	139,255	93,301
投資活動產生的現金流量		
購買投資性房地產、固定資產及無形資產	(3,631)	(3,639)
處置投資性房地產、固定資產及無形資產的現金流入	206	1,114
投資淨增加額	(146,083)	(95,196)
定期存款增加淨額	(57,519)	(1,515)
收購子公司產生的淨現金流入	(165)	2,492
處置子公司產生的淨現金流出	(828)	-
收到的利息	18,760	14,358
收到的股息	2,339	1,869
收到的租金	443	441
其他	(2,997)	(1,667)
投資活動產生的現金流出淨額	(189,475)	(81,743)
籌資活動產生的現金流量		
子公司吸收少數股東投資收到的現金	297	484
發行債券的現金流入	3,200	4,990
賣出回購金融資產款的變動	41,767	5,872
借入資金的現金流入	6,379	18,403
購買子公司部份股權支付的現金淨額	(187)	-
償還資金的現金流出	(4,433)	(11,912)
支付的利息	(1,250)	(1,030)
支付的股息	(3,520)	(1,123)
籌資活動產生的現金流入淨額	42,253	15,684
現金及現金等價物的淨增加／(減少) 額	(7,967)	27,242
淨匯兌差額	(60)	48
現金及現金等價物的年初餘額	88,965	61,675
現金及現金等價物的年末餘額	80,938	88,965

母公司資產負債表

2010年12月31日

(人民幣百萬元)	2010年12月31日	2009年12月31日
資產		
現金、存放銀行及其他金融機構款項	856	7,748
固定到期日投資	12,437	11,512
權益投資	3,691	5,354
於子公司和聯營公司的投資	75,142	52,514
固定資產	71	101
其他資產	864	395
資產合計	93,061	77,624
股東權益及負債		
公司所有者應佔權益		
股本	7,644	7,345
儲備	74,749	58,558
未分配利潤	4,928	4,668
股東權益合計	87,321	70,571
負債		
應付銀行及其他金融機構款項	5,230	4,430
賣出回購金融資產款	-	2,000
其他負債	510	623
負債合計	5,740	7,053
股東權益及負債合計	93,061	77,624

經濟價值的成份

(人民幣百萬元)	2010年 12月31日	2009年 12月31日
風險貼現率	收益率/11.0%	收益率/11.0%

調整後資產淨值	123,573	94,606
壽險業務調整後資產淨值	43,673	40,052
1999年6月前承保的有效業務價值	(9,858)	(11,614)
1999年6月後承保的有效業務價值	104,816	86,579
持有償付能力額度的成本	(17,545)	(14,314)
內含價值	200,986	155,258
壽險業務內含價值	121,086	100,704
	2010年	2009年
(人民幣百萬元)	12月31日	12月31日
風險貼現率	11.0%	11.0%
一年新業務價值	18,192	13,945
持有償付能力額度的成本	(2,686)	(2,141)
扣除持有償付能力額度的成本後的一年新業務價值	15,507	11,805

註：因四捨五入，直接相加未必等於總數。

壽險業務調整後資產淨值是根據本公司相關壽險業務按中國法定基準計量的未經審計股東淨資產值計算，該股東淨資產值是由按中國會計準則計量的經審計股東淨資產值調整準備金等相關差異後得到。本公司其他業務調整後資產淨值是根據相關業務按中國會計準則計量的經審計股東淨資產值計算。相關壽險業務包括平安壽險，平安養老險和平安健康險經營的相關業務。若干資產的價值已調整至市場價值。